opusdei.org

监督的信(2008年6月)

「认知、体验、生活、见证：这八个字表达了基督徒对天主爱的回应。」天主父的爱心是监督本月书信的核心。

2008年6月23日

我亲爱的孩子们，愿耶稣为我看守我的儿女们！

我在六月刚开始写信给你们时，我的心再度满溢著为所有的恩赐而感谢天

主的需要。在耶稣圣体圣血节的前夕，我授予主业会三十六位执事司铎职。两天前我们庆祝了耶稣圣心节，而昨天则是圣母访亲的庆日，所有这些庆节都邀请我们增強对救赎者的感激，我们从祂敞开在十字架上的心得到所有的美善。我们也感激圣母，正如圣施礼华說她是**奇妙而丰盛的途径**，透过她，我们获得天上所有的恩宠。我依赖她的无玷圣心 (昨天是此礼仪的庆日，虽然今年沒有庆祝它)，请求她给我们她细致的爱，好使我们每天能更好更多的学习接近天主圣三的每一位。你自己是如何直接地与天主圣父、圣子及圣神交谈？

Haurietis aquas in gaudio de fontibus salutis i，你们要愉快地从救援的泉源裡汲水，碧岳十二世用依撒意亚先知的这些文字作为通谕的题目，为纪念将耶稣圣心庆节推广至普世教会的第一百週年。本笃十六世追忆这文告而写道：「**通谕Haurietis aquas提醒我们救赎者被刺的肋旁是**

泉源，我们必须由这泉源汲取得到对耶稣基督真正的认知，且更深地体验祂的爱。」ii

我曾见证圣施礼华如何不断地滋养他对耶稣圣心的深邃敬礼，它自孩童时代已佔有他的灵魂，多年来在他的内修生活和健全的教理学习中紮根更深远。当教会(及主业会这教会中的「一小部份」) 的生活遭遇到困难的时刻，他将主业会奉献给救赎者至圣之心。之后，在某些环境中，当有些人轻视这強健的敬礼时，他以狂热的爱和神学的深度护卫它，我们可在基督刚经过iii的一篇讲道中看到，他在圣心的慈爱中寻觅庇护，那麼，尽管有再多的困难，他仍能拥有世界无法给予的平安与喜乐。iv

他指出无穷的宝藏**「寓於『耶稣圣心』一词内，当我们說到某人的心时，」**他写道：**「不只是指他的情感，而是涉及他与人友爱交往中的整个人格。圣经为了帮助我们明了天主**

的事理，採用充满人性意味的词语『心』，来表示思i行动的总结与根源，表现与基础。」[v] Deus caritas est [vi]，天主是爱，借著祂无限的慈爱，天主父派遣了祂的独生子来到世界，使凡信祂的人不至丧亡，反而获得永生 [vii]，借著同樣的无限慈爱，耶稣基督在童贞玛利亚胎中降生成人，住在我们世上的一个隐僻的角落，像我们一樣地工作，像我们一樣地有苦有乐，最后死在十字架上，甘心情愿地为救赎我们脫免罪恶而奉献了祂的生命。祂在哥耳哥达垂死时，借著爱将祂的母亲给了我们，成为我们的母亲。复活后祂升了天。借著爱，在与父的共融中，祂为我们派遣了圣神，並且留在圣体圣事内与我们在一起：以祂的圣体、宝血、灵魂与神性，成为我们灵魂与肉身的生命之粮，亦是我们期待的光荣复活的许诺和种子。护慰者，父与子之间的大爱，借著祂恩宠的行动教导我们恆切地在成圣之路上迈进。

对耶稣圣心的敬礼迫切地邀请我们深思，並感激我们信仰的中心奥跡：**「我们強调天主圣爱的确凿无疑，強调天主对我们忠贞负责的真理。当我们提倡敬礼耶稣圣心时，我们是在提倡彻底献身於耶稣，整个献身於耶稣——我们的灵魂，我们的感觉和思想，我们的讠语和行动，我们的喜乐。」「这就是真正敬礼耶稣圣心的真谛；是认识天主，认识我们自己；是瞻仰耶稣，趋向耶稣，让祂来鼓励，教育和引导我们。使这敬礼流於浅薄的最大弊病，莫过於缺乏人情，莫过於无视这位降生成人的天主的存在。」**viii 我们是否偏好这自我省察，每天在吾主内透视自己？

敬礼耶稣圣心，是教会向天主圣三对祂受造物无限爱情的回应，教宗解释这敬礼是**所有真实属灵性和基督徒敬礼的内容，因此必须強调此敬礼的基础与基督宗教年代同樣久远的重要性。**ix 所以他邀请天主教徒**向天主的奥秘和祂的爱开放自己，並让自己被**

它转化。x 他也劝导**我们必须由这泉源汲取得到对耶稣基督真正的认知，且更深地体验祂的爱。如此，我们就能更加明了在耶稣基督内认知天主之爱的意义，体验祂，保持我们对祂的凝视直到我们完全在祂的爱的体验中生活，致使我们能为此向他人做见证。**xi

认知、体验、生活、见证：这八个字涵括了基督徒对天主爱的回应。我由此想起圣施礼华从他有了创会的使命之初，及余生不断地強调要认同的基督徒生活其他的四个「阶段」。**认同基督有四个阶段；寻求祂、找到祂、逐步认识祂及爱慕祂。你可能觉得自己只在第一阶段，飢渴地找祂罢，尽力地在内心找到祂。你若有决心，我担保你已找到了祂，已开始认识祂爱祂及在天上的家乡谈话(参閱斐3:20)。**xii

首先，让我们日复一日「寻求」基督，飢渴地寻求祂的相伴：天主，我

的灵魂渴慕祢，真好像牝鹿渴慕溪水。xiii 这就是为什麼我们要细心实践基督徒的虔敬，将它编织於我们每一天中，特别是弥撒圣祭和心祷及口祷。我们祈求圣母、护守天使，以及已经享受天主临在的圣人的转祷，让我们特别依赖圣施礼华，他以讠语和榜樣，教导我们及数以百万计的人，在日常生活中与天主亲切谈话的途径。

这份坚持与吾主谈话的努力，甚至当我们感到枯燥和勉強时，会引领我们去「体验」祂临近在我们身旁。当然，我並非在这谈感觉，而是出於信仰和圣神注入我们灵魂中的肯定，我们因著恩宠，的确是天主圣三生活的宫殿。正如圣保禄常說，我们的生活在基督耶稣内展开，因此，在爱德上根深蒂固，奠定基础，为使我们能夠同眾圣徒领悟基督的爱是怎樣的广、宽、高、深，並知道基督的爱是远超人所能知的，为叫你们充满天主的一切富裕。xiv

教宗告诉我们体验与认**知是不可分开的：相辅相成。再者，有必要強调对天主爱的真知识只可能以谦逊的祈祷及慷慨付出的态度来汲取。**xv 因此我们只有靠基督来「生活」；即是，将我们一天所有的工作和时刻都交给祂，以取悦祂为惟一的目的作每件事，空虚自己好使吾主能生活在我们内，这就是圣保禄的信仰体验：我生活已不是我生活，而是基督在我内生活；我现今在肉身内生活，是生活在对天主子的信仰内；祂爱了我，且为我舍弃了自己。xvi

圣施礼华何等強而有力地回响这些激励的讠语！**如果我们忠於祂，耶稣自己的生命会以某种方式重现在我们每个人身上，同时在我们外表的行为，也在我们生命的内在发展（圣化的过程）。**xvii 而在另一场合，**你十分认真地看著我。但是，当我告诉你：「我想在天主子女的生活中，复制基督的生活，让他们默想祂的生活，好**

能像祂一樣的行动，並只谈及祂。」你终於明白了。xviii

如果我们每天努力停留在基督内，並由祂滋养，我们的信德必然会呈现在使徒工作中：我们会以行动和讠语，及我们整个的生命为吾主「见证」；而且许多人会被耶稣吸引，尽管，或者說借著，我们个人的奋斗，有胜利也有失败，我们可以将它转为凯旋，只要我们向天主的仁慈痛悔，然后再重新开始。**假若我们真爱天主，谦卑自下，假若我们真正坚持不懈，百折不挠，那麼，失败本是兵家常事，不足为奇。只要事事本著纯正的动机，专务天主的圣意，依靠天主的圣宠，意识自我的虚无，则天下便无失败可讠，有的卻是琳瑯满目的胜利，大悅天主的青睐。**xix 我们每天有哪些使徒工作的渴求？

让我们保持与耶稣基督大方又活泼的谈话，也让我们尝试带领许多人灵给祂。让我们恳求圣施礼华在天主眼中

強而有力的转祷，让我们从现在开始为6月26日，他的庆节作準备，让我们告诉许多人有关於他的事，在他们眼前展现我们创办人的榜樣和教导。

我在两週前到过巴塞隆那；回来以前，我在救赎圣母大殿内祈祷，有你们——我的子女们——所有人的陪伴。我请求圣母让我们每个人能将圣伯多禄的话语据为己用，我们父亲曾在此地深刻默想它们，那是在他第一次去罗马旅程之前，目的是要为主业会开辟一条合乎教会法的途径作準备：ecce nos reliquimus omnia et secuti sumus texx，我们舍棄了一切，跟随了祢。这句话纳入在福音内，好使我们基督徒能将它在我们的行为中实践，並耳语给我们的朋友，因为沒有人能事奉两个主人。xxi 在救赎圣母的圣像前，整个主业会的陪伴之下，很容易在那裡祈祷，就如圣施礼华在1946年及其他场所祈祷一般。

在结束前，我愿提醒你们，6月29日圣伯多禄及圣保禄的庆节，圣保禄年的开始，是教宗本笃十六世为这外邦人的宗徒诞生二千年纪念而颁佈的。为跟随教宗的指示去庆祝这二千年，我建议你们多认识一些这伟大宗徒的生平和工作，深入地閱读和默想宗徒大事錄及保禄其他的著作，他是主业会的守护者，也是所有基督徒奇妙的典范：热爱基督、忠於他的圣召、爱人灵的炽热心火，让我们把特别献给他这一年的属灵及使徒工作的果实託付给他。

我以深情祝福你们，

你们父亲，

+浩伟

罗马，2008年6月1日

i依12:3

ii本笃十六世，2006年5月15日就Haurietis aquas通谕50週年纪念的信

iii参閱圣施礼华，基督刚经过中1966年6月17日的讲道「在基督圣心内寻求和平」，162–170

iv参閱若14:27

v圣施礼华，基督刚经过，164

vi若一 4:8

vii若3:16

viii圣施礼华，基督刚经过，164

ix本笃十六世，2006年5月15日就Haurietis aquas通谕50週年纪念的信

x同上

xi同上

xii圣施礼华，天主之友，300

xiii詠42:1

xiv弗3:17–19

xv本笃十六世，2006年5月15日就Haurietis aquas通谕50週年纪念的信

xvi迦2:20

xvii圣施礼华，鍊炉，418

xviii同上，886

xix圣施礼华，基督刚经过，76

xx玛 19:27

xxi参閱玛6:24

pdf | document generated automatically from https://opusdei.org/zhs/article/20086/ (2025年12月19日)